

Vinaroz

SEMANARIO DE DIVULGACIÓN E INFORMACION LOCAL

Año VI — Núm. 300

Extraordinario

Vinaroz, Sábado, 22 de Diciembre de 1962

Depósito Legal C S. 33-58



“El verbo se hizo carne y habitó entre nosotros.”

Que esta verdad sea una realidad impertérrita en el corazón y en el hogar de cada lector, colaborador, anunciante y redactor de nuestro “Vinaroz” en estas Navidades.

El restaurante diferente a todos

Wenta de Don Quijote

felicita a Vd. y familia las Pascuas Navideñas, agradeciendo la excelente acogida que le ha dispensado Vinaroz y comarca y se complace en seguir ofreciéndoles su extraordinario servicio de tapas, su carta de restaurante con las especialidades de la casa y su cubierto diario de 50 ptas.

Recuerde nuestro servicio especial, dada la amplitud de nuestros locales, para bodas, primeras comuniones, bautizos, banquetes, etc.

CONSULTENOS PRECIOS SIN COMPROMISO

VINARAZ

Transportes

MERIDIANO, S.L.

Servicio diario de mercancía entre

Valencia, Castellón, Benicarló, Vinaroz, Alcanar, San Carlos, Amposta, Tortosa, Alcañiz, Zaragoza, Torreblanca, Alcalá de Chiverí.

CASA CENTRAL:

VINARÓZ, San Joaquín, s/n - Téls. 121 y 301

¡NADAL!

(Texte antic)

*Deu vos guard, lectors carísims,
dixoses festes tinguen
del solemnisim Nadal
tan alegre i bullanquer.*

*Dels quartos i les angorfes
trauen los clásics belems,
que allí estan, de un any a un altre,
embolicats en papés,
esperant aqueixes festes
pa que 'ls baixen dels tinells
Alla, baix d' una coveta,
la escena del Naiximent,
quan en valioses ofrenes
tots adoren al Niñet*

*Entrá a les pasteleries
es igual qu' entrá 'n torment;
pos te matxuquen, t' astoren,
t' anfites d' hasta les dents
i 'l nas, la barba i les galtes,
t' ampastren de pastisets;
que les festes de Nadal
a Vinarós ja ho sabeu,
son les mes dolces i alegres
que pot forjá e'l pensament,
pel sens fi de llepolies
que han inventat los sucrés.
Per aixó, avui, vos desitjo
lectores i lectors meus,
molta salut, bon humor,
en tot quan sigue de llei,
i un Nadal dels mes felisos
en la bendició de Deu:
tal com rezen entre lletres
de*

Quico 'l Vinarosenc

GAFAS PARA EL SOL

Servicio completo y rápido

LENTES CRISTAL GRADUADO

Optica LOPEZ



Mayor, 10-Tel. 190

VINARÓZ

Joaquín Gombau

LAMPISTERIA - ELECTRICIDAD - VIDRIOS

Instalaciones de agua y luz

Santo Tomás, 12

VINARÓZ

Juan NAVARRO

PRACTICANTE

GABINETE CALLISTA

 Horas de visita { Mañana de 11 a 1
 Tarde de 6 a 8

San Juan, 2 - 1.º (esquina C. Mayor) Tel. 400

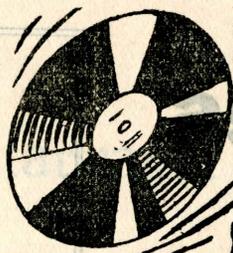
VINARÓZ

Ismael Alonso

BISUTERIA - ARTICULOS DE REGALO

Pl. Parroquial, 6 - Tel 240

VINARÓZ



Disco de la Semana

 Campaña
de
Navidad

Las fechas se suceden, ininterrumpidamente, con una velocidad que bien quisiéramos, todos, no fuera tanta. Y, en esta sucesión del tiempo, otra vez la Navidad en puerta. Fechas son estas de calor de hogar, en íntimo ambiente familiar que satisface a todos. Días en que, ante la conmemoración del nacimiento del Niño Dios, se aviva la llama del amor y de la caridad. Y esta caridad ha de tener extensión hacia aquellos de nuestros semejantes cuya situación precisa de la ayuda de quienes tienen lo necesario. Ante esta verdad, la Jefatura Local del Movimiento, como todos los años, ha organizado la Campaña de Navidad. A este efecto, se invita a entidades comerciales y recreativas y a todos quienes así lo deseen, a que tomen parte activa en esta Campaña, enviando sus donativos a la Jefatura Local. La Campaña tendrá mayor efecto cuanto mayores sean las aportaciones. Nuestros necesitados han de participar, en algo sustantivo y práctico, de la dicha de nuestras Navidades. No podemos creernos ajenos a la llamada. Nuestra convicción de españoles y de cristianos así lo exige. Y en estos días en que la alegría y la paz de que disfrutamos van a ser motivo de íntima complacencia, nos sentiremos más satisfechos si hemos hecho extensiva nuestra paz y nuestra alegría a nuestros hermanos necesitados. Sabemos de la nobleza e hidalguía de los vinarocenses, y esperamos que la Campaña de Navidad de 1962 resulte un éxito que lleve a muchos hogares esa bendita paz y alegría españolas y vinarocenses.

Arizor

Caritas Parroquial agradece

de todo corazón, el fervoroso entusiasmo puesto de manifiesto por los hijos de Vinaroz, al contribuir, amplia y generosamente, con sus donativos y aportaciones, a que nuestros hermanos los pobres y desvalidos de esta ciudad, puedan participar un poco de la felicidad que en estas fiestas de Navidad, Año Nuevo y Reyes, es tradicional disfrutar en conmemoración familiar de tan faustas y emotivas efemérides cristianas.

Todos nuestros convecinos, sin distinción alguna, han demostrado con obras que el sentimiento de la CARIDAD, base y fundamento de la verdadera fraternidad cristiana, no es un mero estado de ánimo dormido en sus pechos, algo vano y sin contenido emocional, sino todo lo contrario, es decir, la espontánea y sutil proyección al exterior, de la virtud excelsa teológica del amor desinteresado hacia nuestro prójimo.

La colecta efectuada el pasado domingo por CARITAS PARROQUIAL, ha constituido un éxito rotundo, — que auspicia otros próximos, — y lo recaudado, tanto en dinero, como en ropas, alimentos, etc., ha sobrepasado los cálculos más optimistas.

Nuestros pobres se beneficiarán de ello y pedirán, sin duda, al Señor, devuelva ciento por uno a tan generosos donantes.

Vuestro Arcipreste

Nit d' Alegria

(Nadalencia)

Baixen ensegadores
els focs calius de la nit eterna
rompen l' ençis
de la foscuria
ballant i esglaiant.
Mireules robrides i gaies
ens fan molta enveja
als fills de la nit;
la que feren molt bella
anunçiant l' albada;
tombeijant les pells
cridaren al puig
redolant campanes
et cridaren a tu
a tots ens cridaren
la nit d' alegria.
L' estrella dels Reis
hi estava a l' ermita
tan toba i mirant-se al pou
i allà als esglaons
de la mar ja nostra
surant baix els nubols
ja molt esclafats
naixia Aqueil
que ens veu i somriu
la nit d' alegria.
De Misa del gall
d' embolic de braços
de pedra molt negra
a la nostra esglesia
de nervis daurats
penjant d' aqueil Temple
de velles campanes
naixcudes al vent
del vell campanar
el nostre fortí
d' alló que vullgué
en somnis i cants
la nit d' alegria.

Antoni Mundo

Granada, 18 Decembre 1962

Transportes

Ferrrer

Central: Aragón, 478 y Enamorados, 35 y 37 - Tel. 45 09 00 (3 líneas)

BARCELONA

SERVICIO RAPIDO DE TRANSPORTES EN CAMION

VINAROS: ELADIO DELGADO - Plaza Tres Reyes - Tel. 14

FABRICA DE

Bebidas Carbónicas

VIUDA DE SEBASTIAN JUAN

Depósito de las acreditadas marcas

Vermut **MARTINI ROSSI** Cerveza **MORITZ**

San Francisco, 77 - Teléfono 150

VINAROS

BICICLETAS PARA REYES

NIÑO, NIÑA, SEÑORA Y CABALLERO

TODOS LOS MODELOS, MARCAS Y COLORES

El único regalo que nunca pierde su valor - Visite y escogerá lo que usted necesita - Véalas en la exposición de

**SALVADOR PASCUAL
VADORET**

Exposición:
PUENTE, 13

Teléfono 283
VINAROS

Taller:
PUENTE, 31

NOCHE DE PAZ

Era la víspera de Navidad de 1818. En Hallein, pueblecito escondido en los Alpes Austriacos, el Padre José Mohr preparaba su plática para la Misa del Gallo.

En esto llaman a la puerta. Es una campesina que viene en busca del Párroco, para que bendiga a un niño que acaba de nacer en la pobre choza de un carbonero.

El sacerdote se pone el abrigo y las botas de andar por la nieve y sigue a la mujer a través del bosque: bendice al niño y regresa al pueblo, extraordinariamente conmovido.

A media noche celebró la Misa; pero no intentó siquiera descansar. Hubiera sido imposible.

En su despacho se puso a describir la singular emoción que había experimentado al bendecir a la madre y al niño, en aquella choza que le hizo recordar la Cueva de Belén.

A media mañana, el Párroco llevó las estrofas a su amigo, Francisco Gruber, organista de la Iglesia y maestro de la Escuela. Ni remotamente pensaba que habría de inmortalizarles aquella obra.

—¡Padre!; esta es la canción de Navidad que necesitamos, dijo Gruber

—Bien; pero sin música, la canción resultará muy pobre —respondió el P. Mohr.

—Será fácil componerla, añadió Gruber; pues, esta letra es ya un canto. Púsose a componer; y a las pocas horas apareció en la casa parroquial con la música.

—Ensayemos—dijo el P. Mohr. Así lo hicieron utilizando una guitarra, ya que el órgano estaba descompuesto. Cuando, días después, Carlos Mauracher arregló el órgano, Gruber se puso a tocar aquella melodía en su presencia, y el P. Mohr a cantarla. Sonaba mucho mejor que con la guitarra. Mauracher quedó embelesado al oír por vez

primera aquel Villancico «Noche de Dios», y lo fue enseñando por doquier, mientras recorría el Tirol arreglando órganos.

Entre los muchos que aprendieron aquella canción navideña, nadie la interpretaba mejor que cuatro hermanitos tiroleses llamados Carolina Sepp, Anderl y Maly Strasser, que se dedicaban a vender guantes fabricados por sus padres.

Un día llegaron éstos a Leipzig, capital del Reino de Sajonia. Se celebraba allí una de las Ferias más importantes de Europa; pero nadie hacía caso de los cuatro pequeños tiroleses, ni de sus guantes. Para atraer la atención de los visitantes, pusieron a cantar su canción favorita «Noche de Dios, Noche de Paz».

Los visitantes de la Feria que hasta entonces pasaban de largo, deteníanse para escucharles, con lo que se les agotó rápidamente la mercancía. Pero un caballero por nombre Herr Pohlen, Director de Música del Reino, invitó a los cuatro hermanos Strasser a un concierto.

Cuando llegaron al lujoso teatro, pensaron que les colocarían en algún rincón; ya que se trataba de una función de gala, a la que asistían los Reyes de Sajonia y ellos llevaban sencillos trajes campesinos; pero un ujier les colocó en primera fila.

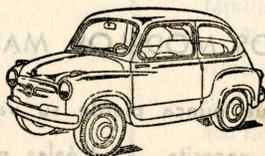
A una señal de Herr Pohlen, subieron los niños al escenario y entonaron la referida canción de Navidad, en medio del entusiasmo y admiración de los espectadores, que premiaron su intervención con aplausos ensordecedores.

Los soberanos les llamaron al palco real para felicitarles y días más tarde les hicieron cantar en la Capilla de la Corte.

Este fué el origen de «Noche de Paz», canción bellísima navideña que las radios de medio mundo entonan anualmente al Niño Dios, para conmemorar su Nacimiento.

ESCUELA CHOFERS

“LEVANTE”



Enseñanza perfecta y tramitación de documentos para adquirir toda clase de carnets de conducir.

Precios reducidos y EXITO asegurado

PLAZA JOVELLAR Entrada por Travesía S. Vicente, 2

VINAROS

¡ATENCIÓN! ¡ATENCIÓN! ¡ATENCIÓN!

● PUNTO BLASCO

Ofrece el MAYOR SURTIDO

y los MEJORES PRECIOS

de la TEMPORADA de INVIERNO

Vinaroz auxilia a la comarca de Tortosa en la inundación de 1907

Una vez más puso Vinaroz de manifiesto sus profundos y humanitarios sentimientos con motivo de la gravísima inundación que sufrió la hermosa vega tortosina en Octubre de 1907.

No queremos trazar aquí una descripción más o menos literaria del aspecto que ofrecía Tortosa y sus contornos al contemplarse desde alguno de los altozanos que la circundan y el efecto devastador de las aguas del Ebro que en su rapidísima corriente todo lo arrastraba y destruía, sembrando la muerte y desolación por donde pasaba; solamente queremos dejar constancia con la narración escueta de los hechos, el comportamiento heroico y desinteresado de los hijos de esta noble ciudad que despreciando su propia vida se arrojaron con inimitable entusiasmo a arrancar de una muerte segura a muchos de sus semejantes.

Por eso, cuando por un telegrama del Gobernador de la provincia se tuvo noticias en el atardecer del día 23 del citado mes del gravísimo peligro que corrían los habitantes de aquella comarca, se congregaron en la Casa Capitular lo más representativo de la ciudad para ofrecerse y aportar su colaboración en auxilio de aquel vecindario.

El Alcalde D. Juan Morales, secundado muy eficazmente por todas las autoridades con el Ayudante Militar de Marina al frente, empezaron febrilmente a preparar una expedición de socorro.

Cursadas las correspondientes órdenes al Jefe de la estación de ferrocarril para que inmediatamente preparara vagones y plataformas en que trasladar las embarcaciones a las cuestas de Vinallop hasta donde llegaban las aguas, no pudo efectuarse con la premura debida por no contar con el material necesario y no desplegar dicho funcionario la diligencia debida en tan angustiosos momentos.

Entre tanto con febril ansiedad se preparaban en la playa las embarcaciones que desinteresadamente prestaban sus propietarios.

Como ya la hora era avanzada y faltaban marineros experimentados para tripularlas, y estos en su mayoría pescadores, que estaban descansando en sus casas para salir de madrugada a su diaria y penosa labor de pesca, acudieron presurosos al toque de corneta de la Sociedad de marineros «El Progreso» que les anunciaba que algo extraordinario ocurría. Congregados en su local social y conocido el humanitario servicio que se les pedía,

todos como un solo hombre se ofrecieron como voluntarios, teniendo que recurrirse al sorteo para designar los setenta hombres que eran precisos para tripular las diez embarcaciones de que se disponía para salir en dirección de los pueblos inundados. En media hora quedaron cargadas las embarcaciones en las carretas preparadas al efecto y acto seguido salió la expedición, no sin antes hacer provisión de víveres y todo el material de salvamento que se disponía.

Al llegar a la estación y como el Jefe no disponía aun de máquinas para formar el tren especial ni tenía tampoco vagones ni plataformas para todas las embarcaciones y expedicionarios, tuvieron que esperar a la llegada del tren que a las 12'30 llegó procedente de Valencia. Un gentío inmenso acudió a la estación y asaltando el tren correo, se empeñaban a todo trance en acompañar a la expedición. Como era ello más que útil, embarazoso para un eficaz auxilio, se vió el Alcalde precisado a ordenar a la guardia civil desalojar el tren, no permitiendo la subida más que al personal que previamente en la Sala Capitular se había seleccionado.

A las cuatro de la madrugada el jueves día 24, llegó el tren a la barriada de Vinallop, e inmediatamente se echaron al agua las embarcaciones de la expedición, que eran: el bote insumergible de la Junta local de Salvamento de Náufragos mandado por el patrón Sebastián Decap con doce tripulantes y un práctico; el bote de la draga «Vinaroz» a las órdenes de su patrón D. Domingo Roca Muelas y cuatro marineros; el busi «San Juan» propiedad de Bautista Zaragoza que tripulaban siete hombres; otro busi patronado por Sebastián Julve y seis marineros; muletóna «Guadalupe» de Bautista Meseguer que patronaba el mismo y marineros; muletóna «San Pedro» de Pedro Meseguer tripulada por su propietario y seis hombres; muletóna «San Miguel» de Miguel Simó, tripulada por él y seis marineros; muletóna «San Juan» de Miguel Ayza que tripulaba el mismo con seis hombres más; y dos lanchas propiedad de Bautista Meseguer Lluch con patrón y cuatro marineros cada una.

Inmediatamente empezaron los trabajos de salvamento por los aledaños de las cuestas de Vinallop, prestando cuantos auxilios fueron necesarios, pero que debido a la oscuridad de la noche no podían alejarse en aquellos parajes que desconocían.

Al amanecer se internaron en aquel proceloso mar que cubría toda la extensa vega tortosina, surcada por innumerables peligros que representa lo impetuoso de la corriente y el gran número de árboles y edificios sumergidos y que solamente en algunos casos asomaban a la superficie.

La lancha de Salvamento de Náufragos, que juntamente con otras cinco salvó más de ciento diez personas, se dirigió por el paso de Vinallop, al rincón de Sedó, bajos de Roquetas y Ferrerías, llegó hasta el puente de Tortosa donde desembarcaron unos veinte individuos de los cuales algunos hubieran perecido con seguridad al tardar unos momentos en auxiliarles.

Otra de las embarcaciones al mando de Domingo Roca se dirigió por las cuevas de Vinallop donde recogió a seis hombres, tres mujeres y dos niños y desde allí pasando después al Más de Rochet en las proximidades de Tortosa donde en una casita que se había hundido pedían auxilio con gritos desgarradores un hombre con dos mujeres y dos niños.

Las embarcaciones patronadas por Manuel Arenós, Pedro Meseguer, Miguel Bayarri y Miguel Ayza se esparcieron en una extensión de tres kilómetros donde la inundación tenía sitiadas a varias familias y apesar de que en algunos sitios existía un grave peligro por la proximidad del cauce del Ebro se acercaron despreciando el peligro sin quedar nadie sin socorro.

Las embarcaciones «San Juan» y «San Sebastián» patronadas por Bautista Zaragoza y Francisco Juve Sancho, salvaron un total de 135 personas. Al indicar el Alcalde de Roquetas al patrón de la «San Sebastián» que en el paraje denominado Casablanca estaba en grandísimo peligro una familia compuesta de un matrimonio, hijo y sirvienta, pero como estaba situado el edificio a la orilla del río Ebro y el riesgo era inminente no se atrevía a aconsejarles el salvamento, el patrón, después de consultar con la tripulación, como un héroe legendario, le prometió que salvaba a la r ferida familia o perecían ellos. Otro hijo del matrimonio que se encontraba allí llorando amargamente por la suerte de los suyos se ofreció a servirles de práctico para salvar a sus padres. Con ánimo decidido se dirigieron a aquel peligroso paraje, pero como era preciso pasar antes por el Con-

vento de los P. P. Jesuitas que tenían en el arrabal de Jesús, al pasar cerca del edificio se asomó a una de las ventanas un religioso llamado Cirera que le advirtió el grave peligro a que estaban expuestos. Como bordeando el edificio no podían pasar, la tripulación echó abajo las puertas del convento, pasando la barca por dentro del edificio, no sin antes recoger una cesta con alimentos que la caridad de los P. P. del convento les echaron desde una ventana. Por fin y después de un sin numero de peligros por arrastrarles la corriente, llegaron a Casablanca salvando al matrimonio, hijo y sirvienta. La escena que allí se desarrolló fue emocionante. Llorando como niños aquellos indómitos tripulantes. También esta embarcación salvó a un hombre que estaba en una casa de la Torre de Franquet, término municipal de Tortosa cuyo edificio fue arrastrado por la corriente. Estaba agarrado a un árbol a punto de ser arrastrado por las aguas. Otros actos heroicos realizaron en salvamento de personas que relata el Sr. Alcalde de Roquetas en la comunicación que dirigió a la Alcaldía de Vinaroz y que no relatamos en méritos a la brevedad, y aquella Autoridad no sabe como expresar la gratitud de aquel vecindario por los auxilios prestados por la tripulación de aquella embarcación vinarocense.

Los de la barca «San Juan» al llegar cerca de Roquetas oyeron desgarradores gritos de auxilio, viendo sobre una caseta a dos hombres, tres mujeres y dos niños. Al llegar la embarcación a unos ocho metros de distancia se hundió el edificio, pudiendo salvar con inauditos esfuerzos a todos sus habitantes.

Ya en la tarde del mismo día 24 las aguas del Ebro descendieron unos tres metros y habiendo desaparecido todo peligro regresó la expedición a Vinaroz, a excepción de cuatro embarcaciones, que por haberse internado en las inmediaciones de Tortosa quedaron varadas, realizando el regreso posteriormente, todos ellos contentos y satisfechos, apesar del cansancio que supone quince horas de agotadores trabajos y heroicos esfuerzos en salvar las vidas de sus semejantes.

Ni que decir tiene, que tanto los Gobernadores Civiles de Castellón y Tarragona, como los Alcaldes de Tortosa y Roquetas rindieron los más cálidos homenajes de

TOMAR CHOCOLATE ES TOMAR SALUD

PERO ELIJA UNA BUENA MARCA

ELIJA

CHOCOLATE

SERRET

VINARROZ

CUATRO DIAS DE AGOSTO EN VINAROS

II

Extramuros de la calle del Pilar, Huerto de Vizcarro. Nuestra casa natal en la que rindió su postrer suspiro nuestro buenísimo padre. ¡Qué pena!.. ya no queda el menor vestigio del fresco parral bajo el que tantas veces plantó su caballete. Ya no puede el sol, por entre los verdes pámpanos, proyectar sobre el pavimento aquellas levantinas manchas que solía trasladar a sus telas. Desapareció el jardín por donde correteábamos, con su nostálgico surtidor, con sus recortados bojes y cuidados parterres... Sólo nos queda el recuerdo. El recuerdo y la palmera, mudo testimonio, que en su gran crecimiento parece querer sustraerse al dolor de tan triste cambio. La empresa que tiene hoy allí montados sus artificios, insensible al pasado de esta morada de la que tan admirables obras salieron, y en la que tantos vinarocenses quedaron perpetuados en ellas, todo lo trastocó y alteró impunemente adaptándolo a sus específicas exigencias. Es el paso del tiempo, que fatal e inmovible todo lo va cambiando...

Renunciamos al fin a proseguir nuestra visita por las habitaciones de esta casa cuyas paredes tantas cosas nos evocarían a cada paso, para no aumentar este escozor que sentimos en el alma; y salimos sin más con honda pesadumbre.

Aunque sea tan corta nuestra estancia en Vinaroz, habrá sido suficiente para llevarnos excelente impresión de su notable pujanza. Sin tener que mencionar de nuevo la muy notable ampliación del puerto, son muchas las mejoras que evidencian su progreso: se levantan por doquier nuevos y modernos edificios y consiguientemente el perímetro de la ciudad se va ensanchando. Se abren nuevas calles, como la de los Desamparados, de Sta. Marta, y la que lleva el nombre del llorado Arcipreste Bono, importante mejora ésta, que nos lleva de la mano a otra de especial interés: la flameante iglesia de Sta. Magdalena.

Surgen a cada paso nuevos comercios, concebidos bajo esta moderna línea de seductora presentación que tanto rango cosmopolita confiere a la ciudad, a lo que contribuye también en gran manera, la prestancia alcanzada por las principales calles con su perfecto pavimentado.

Los turistas han hecho el descubrimiento de Vinaroz, con su cielo, con su mar, con la simpatía de sus habitantes, siendo muchos ya los que dejando de ser simples huéspedes veraniegos, adquirieron terrenos, han levantado encantadores chalets, y comparten con los vinarocenses los atractivos de este excelente clima levantino.

Los inmensos viveros y la gran extensión de los nuevos naranjales, prometen óptimos y saneados ingresos que han de aumentar en progresión geométrica en cuanto el ya famoso Canal del Ebro, actualmente en serio estudio, llegue a ser una realidad.

La desviación de la ruta general de Levante por las afueras de la ciudad, próxima a inaugurarse, constituye otra mejora de interés, pues hace ya largos años que, especialmente los vecinos de las calles que dan paso al enorme tránsito de pesados vehículos, ven sometida su resistencia a una dura prueba, cuanto más a la hora del descanso; sin que ello sea óbice para que se piense establecer algún especial aliciente a fin de que el turismo se sienta impelido a entrar en la ciudad.

Por otra parte, cuando redactamos estas líneas va siendo ya tangible realidad la erección del Colegio Salesiano que tanto bien, moral y material, ha de proporcionar a la juventud vinarocense y comarcal a través de la dulce sonrisa de su fundador San Juan Bosco, con la que a su vez sus continuadores conquistan de inmediato el corazón juvenil.

Progresos y mejoras son todas ellas, que poniendo a Vinaroz en disposición de alcanzar un plano superior, llevan implícitas la creación de otras, privativas de las ciudades que, como la nuestra, va adquiriendo ya las características de una pequeña capital.

Queremos decir que tal vez debería pensarse ya en el proyecto de un Parque Municipal, infantil y de reposo, que estuviera situado en los alrededores de la ciudad. Remanso de paz al que no llegara el trajín laboral ni el ruido de la calle. Paraíso de los pequeños que alegrarían con sus juegos de columpio, toboganes y otros elementos de recreo. Recinto de profusa arboleda y cómodos bancos para los mayores, especialmente para los que después de haber quemado sus mejores energías en el mar o en el campo, van entrando en el invierno de la vida y sólo buscan la paz y el descanso.

Entendemos que debería también considerarse como imprescindible la apertura de una nutrida Biblioteca Popular, tan necesaria hoy día en que la mayor difusión de la cultura hace sentir la imperiosa necesidad de idóneas fuentes de consulta, así como deleite de cuantos gustan de las inefabiles bellezas que encierra la buena literatura.

Gabriel Pulg Alcácer

Barcelona, noviembre 1962

MOTOS de toda cilindrada

Bultaco, Derbi, Guzzi, Mobilette y Esbelta

Derbi 49 No necesitan
Guzzi 49 ni matrícula
Mobilette 49
Esbelta 49 ni carnet

El Velomotor **DERBI** el Campeón
 de los Campeones en España y en el
 Extranjero

Compruebe modelos y se convencerán
 en la Exposición y Taller de

Salvador Pascual

VINAR OZ

TELEGRAMAS:
 «ARAGON»

H.IJO DE JOSE ARAGONES SIMO

EXPORTADOR de FRUTOS SECOS

Teéfono 60 y 278
 Socorro, 28

VINAR OZ

RESTAURANTE

Aixalá

CARRETERA BARCELONA

PEDRO AIXALA MASO



Habitación baño
 Chambre-bain
 Zimmer-bad
 Room-bath

Teléfono 82
 VINAR OZ

Villancicos mariners

A Belén neixerá un Ninyo

i han dit tots los mariners
 que este any farán un esforç

d'ajuntar-se en los pastors

pos volen ser los primers.

De Vinaroç allà

han arreglat

los camins i dreseres

hasta la mar

i molt orgullós

cada marineret

va en dos pastors

Ne hi ha un ninyet xicotet

dins d'una petxina gran;

no plora, está content,

al costat té un angelet;

juga en ell, l'está guardan.

Entre musclos i dàtils

crancs i caixetes

i crostes de petxina

pa castanyetes;

en gran carinyo

tots los marinerets

canten al Ninyo.

A l'Ermita ne hi ha un Ninyo

regal d'una marinera.

Si vas a Sant Sebastià

ves-lo també a visitar

porta-li un poquet de cera.

Un mantet en adornos,

caragolets,

petxinilles, estrelles

i cristalets.

Si acás li'n fan,

serán marineres

que 'l bordenán.

No ne hi ha trangol, ni roixims;

el color del mar es blau,

la calma reina per tot,

ha naixcut lo Salvador

lo Creador de la pau.

Per aixó esta nit

la celebrem

en guitarres, panderos

i 'l qué troben

sarabastall

ne armarem en despues

de Missa 'l gall.

En los peuets dins la mar

lo Ninyo ha segut sorprés,

sa Mare li ha preguntat

i Ell, content ha contestat:

Soc amic dels mariners.

Los mariners també

l'adorarém,

cantarem villancicos

com ne sabrem,

i, tot seguit,

pasarem com puguem

La Bona Nit.

Venanci Ayza

MESETA DE TORIL

Examen de fin de curso

El año se acaba, amigos. Estos días nos hemos sumergido ya en el invierno oficial; el otro ha sido de mentirijillas, como esos espeluznantes pases ceñidos, a cabeza pasada. Humedades, viento, frío... ¡Qué nostalgia de espumas blancas y de aguas iriscentes sobre la piel de rosa, nácar y terracota en las mañanas estivales! ¡Qué cerca y qué lejos la gloria de la luz cálida quebrándose con gracia de banderillero en la cal de las casitas y en los jugosos verdes vegetales! Tan cerca y tan lejos ya en el recuerdo la alegría y el bullicio, la música y los aplausos de las tardes incomparables de toros en nuestra plaza de arena y sal, en nuestras calles en júbilo de fiesta. Otro año va a llegar, emperifollado de charangas y oropeles, lanzando a los aires como inconsútiles serpentinas, garabatos y garabatos de interrogantes, a resolver a lo largo de las cuatro estaciones.

Se canceló la temporadilla en nuestro coso con el exiguo balance de una corrida de toros y tres novilladas, amén de la consiguiente «charlotada». La corrida y novillada feriales, con carteles decorosos y las dos novilladas restantes, flojillas. El resultado ferial fué bueno, al menos artísticamente; y creemos que no mal por el otro lado. A su debido tiempo hicimos las reseñas de todos los festejos y a ellas nos remitimos. Del conjunto destaca el triunfo de José M^a Clavel, ganando el Trofeo Feria de la Peña Diego Puerta. La bondad de los toros de Arranz, bravos y nobles, con un primero de terciopelo, que mató César Girón. La bravura y el poder de los novillos de Torre Estrella-Alvaró Domecq—con buen éxito de Orteguita. El tercio de varas en el segundo novillo del festejo del día 5 de agosto en que propinó varias caídas a los piqueros, limpiando el ruedo. El burel era de D^a. Rocío Martín, de Sevilla. También lo hubo emocionante y movido en el quinto de la corrida de feria. Y... el cerrojazo imprevisto el 12 de agosto, en plena canícula, con ganas y turistas. Sostenemos la opinión de que el coso vinarocense no es para hacer el agosto en un par de corridas, sino para explotada a pequeñas dosis, sin grandes apetencias, pero que, así a cucharaditas no sientan mal.

No hubo, pues, grandes sucesos como el año anterior con Luis Segura—el de los macheteos—y el sonado salto al tendido de «Simpatía» de Hijos de Carlos Núñez en la novillada del 2 de julio. Novillo cuya disecada cabeza ofreció regalar el empresario Sr. Aguilar a una entidad local y allí esperamos verla para recuerdo histórico y agradecimiento al donante.

Recientemente tomó posesión de la Secretaría de este Ayuntamiento, D. Alberto Vera Fernández-Sanz. Ello no vendría a cuento aquí si no fuera porque el Sr. Vera es hijo del que fue gran escritor taurino, máxima autoridad en materia torista, D. Alberto Vera, que firmaba sus obras con el seudónimo «Areva».

Falleció éste súbitamente en la plaza de toros de Villena, a causa de hemorragia cerebral. Se había desplazado desde Madrid para presenciar el juego de los novillos de Dionisio Rodríguez; y allí en su elemento, le sorprendió la muerte. Fué el 30 de julio de 1961. Autor de varios libros dedicados al toro, últimamente editó por quinta vez su insuperable «Orígenes e historial de las ganaderías bravas», después de la sexta edición de su «Reglamento taurino comentado».

Buen aficionado asimismo el actual D. Alberto, en frecuentes charlas hemos sacado a colación el recuerdo del padre y el tema taurino y nos place tener referencias directas y autorizadas.

Eduardo

ROSO

ELECTRICIDAD

San Francisco, 76 - Tel 232

VINARÓZ

REPARACIONES DE RADIOS

(al día)

Nuevo taller Radio - eléctrico

EQUIPADO CON MODERNOS COMPROBADORES ELECTRONICOS

Abierto al público en C. Sta. Magdalena, 44

VINARÓZ

Servicio a domicilio llamando al taller Telf. 423

Calzados **TEBER**

(VDA. DE BERTUCHE)

Ha trasladado su establecimiento a la calle **Socorro, 52** y ofrece su nuevo establecimiento a toda su apreciable clientela y público en general felicitándoles las Navidades y Año Nuevo.

Venta, limpieza y compostura de calzado

Joselito

Santapau pinta y expone en Barcelona

El trabajo profesional de nuestro paisano, muy dulce por la materia que elabora en su especialidad de repostería, bombonería, chocolatería, etc. en el que es maestro consumado y pionero de esa modalidad artística, no agota las posibilidades de Luis Santapau. Una vez más aparece periódicamente el folleto de «Productos Ludomar, S. L.» de Barcelona con nuevas formulas y recetas de piezas de repostería. A la vista tenemos el folleto correspondiente al 1.º de diciembre, testimonio de esa interesante faceta del profesional y del artista.

Pero, más interesante, todavía, es la actividad pictórica que desarrolla en la actualidad. Recientemente ha obtenido. Santapau, un primer premio, de los cinco que se adjudicaron, en la Exposición Concurso del Círculo Artístico de Barcelona. Le correspondió el premio al tema: «Los apuntes al natural.» El próximo día 22, o sea, hoy, se inaugura esta Exposición Concurso con la participación de los restantes cuatro primeros premios.

En esta misma fecha acomete Santapau la culminación del trabajo pictórico de los últimos meses, presentando una exposición, en el Salón Exposiciones del Ateneo Barcelonés (Canuda, 6), integrada por 24 obras, todas ellas de composición, temas, dentro de las clases del Círculo Artístico de Barcelona; es decir, expone para la crítica, no para la venta; la cual es un relevante arrojo, mérito y seguridad artística del expositor.

Deseamos y auguramos un triunfo más de nuestro pintor vinarocense Sr. Santapau, del que tendrá «Vinaroz» el mayor placer en recoger las impresiones y darles constancia en estas páginas.



¡DOS OJOS PARA TODA LA VIDA!

¡CUIDELOS!

Cristales ORTOLENT BI-FILTRAL

Le garantizan la perfecta visión

DEPOSITARIO OFICIAL EN VINAROS

OPTICA CALLAU

Vinaroz auxilia a la comarca de Tortosa en la inundación de 1907

(Viene de la Pág. 8)

gratitud a cuantos vinarocenses contribuyeron en los trabajos de salvamento, agradecimiento y felicitación que plasmaron en sendas comunicaciones que dirigieron a la Alcaldía de Vinaroz para que fueran transmitidas a los interesados y población en general.

Por su parte, la Junta Central de la Sociedad de Salvamento de Náufragos concedió preciadas condecoraciones y premios a todos los que participaron en la expedición de socorro. Al Sr. Alcalde D. Juan Morales Fuster y al Sr. Ayudante Militar de Marina D. Angel González Olla se les otorgó la Medalla de Plata de Cooperación; al Presidente de la Junta Local de Salvamento de Náufragos D. José M.ª Segura y al Sr. Cura de Vinallop Rdo. D. Juan Fabra que sirvió de práctico en los terrenos inundados; a los patronos de la lancha de Salvamento de Náufragos, de la draga «Vinaroz», «San Sebastián» y «Emperador» la Medalla de Bronce de premio; expresivos votos de gracia a D. Joaquín Sanjuán, al médico D. Sebastián Roca y practicante D. Juan Ricart; y diferentes premios en metálico a los patronos y tripulantes de las restantes embarcaciones. El acto de la entrega tuvo lugar con toda solemnidad en un emotivo acto celebrado el día 15 de marzo de 1908, en la caseta de la Sociedad de Salvamento de Náufragos de esta ciudad.

José Cid López

CONCURSO LITERARIO

La Jefatura Provincial del Movimiento por medio de la Delegación de Organizaciones a través del Servicio de Educación y Cultura ha convocado un CONCURSO NAVIDEÑO. Pueden concurrir mayores de 20 años. Se admiten todos los originales que un mismo autor quiera presentar. El tema debe versar sobre el Nacimiento del Niño-Dios o alusión al mismo. Los originales deben ir escritos a máquina, tamaño folio, por una sola cara y a dos espacios. Dos espacios. Con una extensión entre 1 y 10 folios. No se firmarán y en su lugar se escribirá el lema con sobre correspondiente donde se cerrará el nombre del autor, domicilio y residencia. La fecha tope de presentación de los trabajos será la del 30 de diciembre.

— Los trabajos deben dirigirse a: Delegación Provincial de Organizaciones «Servicio de Educación y Cultura» — Avda. Cernuda y Velasco, 29 — Castellón. Premios 1.º, 750 ptas; 2.º, 500 ptas. y 3.º, 250 ptas.



CHISPA MARITIMA

BURBUJAS

Prestidigitación femenina: la mujer abre y cierra el juego de naipes de su abanico.

El champán barato se avergüenza de su plebeyez en el gran palco de la cesta de Navidad.

No hay automóviles amarillos, porque éstos si que en seguida se harían tortilla.

Café a media tarde: «cafetito» del tedio.

El primer fresco del otoño deja afónicos a todos los grillos. ¡Hale, hasta el verano que viene!

A las tantas de la madrugada, el chisporroteo del trolley es la protesta del tranvía de que ¡ya está bien...!

Luz verde en el semáforo: paso para los económicamente verdes.

Cuando la estufa se estufa, ¡uf, qué tufo hace la estufa!

Lo difícil difícil, es saber escribir sin faltas los dictados del corazón.

En el frutero de Navidad, las uvas están muertas de frío, cristalizadas de frío.

La persiana de guillotina nos decapita el paisaje.

En el mar Muerto todos los peces llevan una franja negra de luto.

El Diluvio Universal fué así: Primero comenzaron a caer unas gotitas; pero después... ¡allá va!

¡Peatones de todos los países: unios...!

O' NELL

Els nadius de les illes, solen ser gent molt tranquil·la. Tindre pressa en una illa, es voler fer pronte cap-a la mar.

Els dátils de mar, tenen refugi antiatómic.

Les caixetes, son «castristes»: Peludes i dures de mastegar.

La paciència, es una rara virtut que tenen els peixcadors; Quant no hi ha remei, hi ha que tindre paciència.

Els llangostíns — ¡que cars! ¿tindrán música? Antenas si que 'n porten...

DITCHOS

Lluna plena, canasta buida.

Xucla i cabut,
espina al embut.

Molt de soroll, pa tan poc sorell.

Si vols menjar petxinilles
banyat bé les pantorrilles.

Gat i musola,
salsa i cassola.

El polp torrat
ben baquejat.

José. S. Farga



—¿Sabe, doctor? A veces siento como si me levantaran en el aire.

—¡Como que tiene usted una fiebre de aúpal!

Andanzas de un Vinarocense

LXXXIII

por Juan SEVILLANO COLOM

Embarcar para mi Patria, llegar a España, abrazar a los míos y trazar planes para mi futuro. Llevaba en Marruecos, más de cinco años, había vivido excesivas aventuras y quería tomarme un reposo que creía merecer. Reflexionaba sobre la enorme tontería que hice al marcharme de casa mientras mis hermanos seguían estudiando, pensé en algunos oficiales que había conocido a los que me consideraba superior en formación intelectual, moral y física y deducía que podía haber ido a Marruecos como alférez si los años que guerreé de soldado, cabo y sargento, los hubiera pasado en la Academia de Toledo, a la que debía ingresar años más tarde. ¡Cuán diferente hubiera sido mi vida en campaña!

Enfrascado en estos pensamientos, llegué por fin al cruce con la carretera, en donde debía esperar el paso del autocar de línea. En aquella especie de desierto había montado un español, un cantinero, una especie de bar o de cafetín moruno, para los indígenas de los adueros vecinos o para los españoles desperdigados como yo en aquel momento. El paisaje y el ambiente eran desoladores. Polvo y sequedad que se levantaban al galopar de cualquier jinete que pasara por las inmediaciones, o de cualquier automóvil que se aventurara por aquellas planicies. Pero sobre todo, soledad. Soledad en aquel sombrero al estilo de los ranchos del oeste americano y calor sofocante que solo se mitiga con algunas gaseosas metidas en un cubo suspendido de una cuerda que pendía de un providencial pozo cuyas aguas se mantenían regularmente frescas. Nada de «frigidaires» ni tampoco de hielo que no hubiera podido transportarse. Por lo menos entonces. Ahora quizás esté todo mejor organizado, aunque lo dudo si juzgo por la indolencia de sus habitantes.

Sed, sudor, y suciedad era el signo del lugar. Las tres s. s. s. El cantinero soñaba también con marcharse a su ri-sueña y adorada Málaga de donde era oriundo. Charlamos un poco y me dejó dormir en su camastro hasta que llegase «el correo». Podía hacerlo tranquilamente. Aun faltaban dos horas para llegar.

Por fin llegó. Aquel armatoste en forma de autocar desvencijado, no se si Citroen o Renault, pues eran estas las dos marcas que suministraban los escasos vehículos a motor que circulaban entre aquellas chumberas, con un radiador humeante que se bebía la poca agua que se podía encontrar en su trayecto, llegó con un ruido de ametralladora lanzado por el escape abierto y envuelto en una nube de polvo. Cuando éste se disipó, vi el vehículo abarrotado de chilabas y algún que otro español «empaquetado» entre ellas.

Me dolía la cabeza de no haber dormido bien y autorizado por el cobrador, preferí acomodarme en el techo del autocar en unión de algún otro viajero que, prefería, como yo, respirar mejor, aun sabiendo que los rayos solares podían producir una insolación y que era bastante inestable nuestra posición, agarrados solamente a la varilla del porta-equipajes. Me cubrí la cabeza con la capucha de la

chilaba y me acomodé lo mejor que pude entre algunas maletas.

Después de la marcha que acababa de hacer, el sentirme transportado por cuatro ruedas era para mi un viaje de placer como pudiera hacerlo ahora en un «pullman».

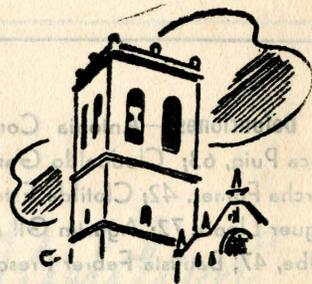
Sin incidentes llegamos a Tafersit, si bien para subir las montañas de Tizi-Asa, para mi tan llenas de recuerdos, tuvimos que apearnos pues el motor humeando y renqueando se negaba a arrastrar tanto peso por aquellas agrestes laderas. Y así fue como pude captar pausadamente, todo el panorama que cinco años antes, cuando estuve destacado en aquella peligrosa avanzadilla, me estaba vedado. Sin duda alguno de los rifeños que me acompañaban en la subida a pie, se había ejercitado en el tiro al blanco sobre las cabezas de los españoles que asomaban sobre el parapeto.

¡Como había cambiado todo! La paz había traído la fraternización con los «pacos» rebeldes. Descansamos en lo alto de las lomas. El motor precisaba refrescarse un poco, se le dió su ración de agua. Nosotros la tomaríamos al llegar a Tafersit, al pie de la montaña. A la izquierda de la pista que conduce a Drius, quedaba solo unos pocos cafetines morunos y un solo cantinero español, en donde vivía, antes de la reconquista, una población que llegó a tener unos 20.000 habitantes, entre ellos unos 5.000 de personal civil. Familias de militares o comerciantes que vivían en ellos. Población con calles urbanizadas, casas bien acondicionadas, luz y flores y sonrisas femeninas, pero que desapareció al efectuarse el avance para unirse a las fuerzas del desembarco de Alhucemas en 1925. Dar Drius, por donde pasamos poco después, también había quedado reducido a una escasa guarnición, especialmente de caballería, para vigilar aquellas extensas planicies de Garet y del Kert, hasta Monte-Arruit y Zeluan.

Embarco para España

¡Que enorme ilusión! ¡Que alborozo sentía yo por regresar a España. Creo que la alegría, que yo sentía me compensaba de todos los sufrimientos pasados. Si. Así pensaba yo en aquellos momentos. El regreso de un turista, no podía compararse al regreso de un guerrero. Es algo así como la diferencia, elevada a la enésima potencia, del placer experimentado al tomar una ducha fresca, un hombre de la ciudad y el que experimenta un minero al tomarla, después de ocho horas de rudo trabajo en el fondo de una mina de carbón. Y si cito este ejemplo, es porque doce años después, en 1940, fui obligado por los alemanes durante la guerra universal a trabajar en minas de carbón a 3.000 metros de profundidad y tuve ocasión de experimentarlo. Pero ésto llegará a su debido tiempo. Estamos en 1928 y alojado en una limpia pensión del Barrio Real, donde después de sacudirme el barro rojizo de mis botas y tomar una de esas deliciosas duchas descritas, descansado y contento voy en busca de mi pasaporte y de mi pasaje marítimo.

NOTICIAARIO



M U N I C I P A L

Sesión Ordinaria de la Comisión Municipal Permanente, celebrada el día 17 de los corrientes bajo la presidencia del Sr. Alcalde D. Juan Carsi Giner.—Se aprueban los asuntos de trámite reglamentario.—Se concede prórroga de la licencia por enfermedad al Interventor D. Juan Bta. Beltrán Ventura.—Se accede a lo solicitado por D. Tomás Mancisidor, por concepto de haberas.—Queda pendiente de estudio la solicitud de D.^a Rosa Nos Prats.—Se autoriza a D. Sebastián Forner Giner la construcción de un baden en la acera frente a su domicilio de la calle Ntra. Sra. del Pilar, 120, de acuerdo con las normas que señalen los técnicos municipales.—Se acuerda el arreglo del camino de la Ermita.—Que pase a informe la reclamación de D.^a Rosa Mir Monzó.—Queda pendiente de resolución la solicitud de D. José García Beltrán.—Se concede permiso para instalación de industria a D. Ramón Vizcarro Segarra.—Se desestima la reclamación formulada por D. Antonio Bover y otros.—Se autoriza a D. Antonio Daudén Ibañez la instalación de un anuncio luminoso.—Se deja pendiente de estudio la solicitud de D. Miguel Balada Castell.—Se aprueban los padrones de solares sin edificar e Inspección y reconocimiento sanitario de leche de vaca.

Bandos.—Habiéndose aprobado inicialmente por este Ayuntamiento la ampliación del perímetro del casco urbano, se abre información pública por espacio de un mes, según dispone el artículo 32 de la Ley del Suelo a fin de que por los que se consideren afectados se formulen reclamaciones.

—Queda expuesto al público el proyecto de obras de pavimentación, alcantarillado y alumbrado de la calle de Mosén Bono de esta Ciudad, por espacio de un mes, a los efectos que previenen las disposiciones de Régimen Local y

de Urbanismo, lo que se hace público para general conocimiento e información pública.

R E L I G I O S A S

SANTORAL DE LA SEMANA

D: Sta. Victoria; L: San Luciano; M: Natividad del Señor; M: San Esteban; J: San Teodoro; V: Stos. Inocentes; S: Sto. Tomás.

CULTOS de la SEMANA

Domingo día 23. Cuarto domingo de Adviento. A las 7 Misa del Trent. Gre. para Bta. Nento. A las 9 Misa comunitaria de la fundación Angelita Reverter con comunión general de las cuatro Ramas de A. C. y Cursillistas. A las 12'30 Retiro espiritual de los Hombres de A. C. y Cursillistas. A las 4 de la tarde Retiro espiritual de las Mujeres de A. C., de Caritas y cursillistas. A las 5 exposición de su D. M., Sto. Rosario, ejercicio sacerdotal. A las 6'30 Misa en Sta. M.^a Magdalena para Pepita Gisbert. **Lunes a las 7** Misa del Trent. Gre. Por la tarde a las 6 confesiones hasta la Misa del Gallo. A las 11'30 Maitines solemnes, a las 12 Tedeum y acto seguido Misa solemne con adoración del Niño y comunión general. **Martes día 25.** Fiesta de la Natividad del Señor. Precepto. Misas como todos los domingos. Por la tarde a las 5 Sto. Rosario y Novena al Niño Jesús. A las 6'30 Misa en Sta. M.^a Magdalena para Vicente Boix. Toda la semana a las 7 Misa del Trent. Gre. para Bta. Nento. **Jueves a las 9** Misa para Providencia García ofrecida por las Mujeres de la Caritas.

MOVIMIENTO PARROQUIAL

Bautismos.—M.^a del Carmen Folch Subirats. Sergio Cervera Drago, Lucía Forner Masip.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Doña PROVIDENCIA GARCIA JULBE

Descansó en la paz del Señor el día 16 de Diciembre de 1962 a los 47 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la B. A. de S. S.

(E. P. D.)

Su esposo D. Juan Domingo Serret Blanchadell; hija María del Pilar, hermanos: Consuelo, Concha, Carmen, Vicente (sacerdote), Manuel y Rosario; hermanos políticos, sobrinos, y demás familia, al participar tan sensible pérdida, suplican una oración por el eterno descanso de su alma.

Vinaroz, Diciembre 1962

Los Excmos y Rvdmos. Sres. Obispos de Tortosa y Solsona han concedido indulgencias.

Defunciones.—Antonia Comes Llatser, 79 años. Inés Roca Puig, 63; Clodoaldo García Cerdeña, 66; Agustín Farcha Forner, 42; Clotilde Esteller Esteller, 57, José Messeguer Llopis, 72; Agustín Gil Miralles; Providencia García Julbe, 47; Bautista Febrer Fresquet, 91 años. (D. E. P.)

Asilo.—El día 28, viernes, a las 8 horas, Misa en sufragio de Isidoro Martínez de Toro Olalla, en el 2.º aniversario de su fallecimiento.

Cursillo de iniciación.—Después de una semana de actividad formativa, en el Centro Parroquial y bajo la dirección del Sr. Arcipreste, se han efectuado tres Cursillos de Iniciación a la Encuesta de Acción Católica, en la que han tomado parte señoritas, mujeres y hombres practicantes de Cursillos de Cristiandad, de Acción Católica y de Caritas, en número que ha superado el centenar. El domingo a las 6 de la tarde se tuvo la sesión de clausura con la intervención del M. I. Sr. Secretario de Cámara del Obispado, Dr. D. Ovidio Tobías, Sra. Presidenta Diocesana de A. C. y el Sr. Presidente Diocesano de Cursillos de Cristiandad, Sr. Vallés, Sr. Arcipreste de Vinaroz, Sra. de Llatser, Manuel Marcos, Dionisio Bueno y Francisco Montoya. A través de la labor desarrollada y de la actuación de los participantes se ha evidenciado la necesidad y efectiva posibilidad del perfecto encuadre del apostolado seglar en las directrices de la A. C.

M I S C E L A N E A

Necrológicas.—Tras brevísima dolencia, el domingo falleció D.ª Providencia García, de Serret, Maestra Nacional. Al acto del entierro y funeral se unió una extraordinaria concurrencia, testimoniando la condolencia y la estima que gozaba la finada. A su esposo, hija, hermanos y demás familiares expresamos nuestro sentido pésame

—En nuestra ciudad, a los 66 años y confortado con la Santa Extremaunción, falleció D. Clodoaldo García Cerdeña, agente de la Guardia Municipal. Al comunicar a nuestros lectores la triste noticia, enviamos a su viuda, y demás familiares el testimonio de nuestro sentido pésame.

—El jueves falleció, a los 80 años de edad y habiendo recibido los Santos Sacramentos y la B. A. de su Santidad, D.ª Sebastiana Selma Julián. El acto de su entierro estuvo concurridísimo, en demostración de las muchas simpatías que, en vida supo granjearse la finada. Nos unimos al dolor que aflige a su esposo D. Emilio Miralles, hijos Emilio y Sebastián, hermano y demás familiares, a todos quienes enviamos el testimonio de nuestra sentida condolencia.

Nombramiento.—Ha sido nombrado Director del Centro Maternal y Tocólogo del S. O. E. en Tortosa el Dr. D. José Sabaté Roselló, que hasta la fecha desempeñaba dichas funciones en nuestra ciudad. Al dar la noticia a nuestros lectores felicitamos al Dr. Sabaté y le deseamos todo éxito y que la permanencia en su ciudad natal le sea íntimamente satisfactoria.

Título especialista.—Nuestro querido amigo y suscriptor el Dr. D. Francisco Amela Adell ha obtenido recientemente, en concurso-oposición, en la Escuela Profesional de Dermatología y Venereología de la Facultad de Medicina de Barcelona, el título de especialista en Dermatología y Sifiliografía (enfermedades de la piel). Felicitamos al Dr. Amela Adell y celebramos su éxito intelectual y profesional que le abrirá nuevos horizontes de acción en nuestra ciudad y comarca.

Suscripción Juan Manuel Esperanza.—Con una expresiva carta de nuestro Director ha sido remitida, a D. Juan Manuel Esperanza, la cantidad de 6.774'95 pesetas, cantidad recaudada en favor de nuestro compatriota, damnificado en las inundaciones de Cataluña. "Vinaroz" agradece a cuantos han contribuido a esta obra de solidaridad y caridad cristiana.

Pérdidas.—Reloj de pulsera, Duward, con pulsera, extrañado en el Cine Coliseum, el domingo día 16. Se gratificará a quien lo presente.

—Pulsera de niña, de oro, con colgante e inscripción "Octubre-Fidelidad".

—Gafas graduadas, tipo "Amor".

—200 pesetas.

D E P O R T E S

—El domingo pasado y correspondientes al Campeonato Local de aficionados, se jugaron, en el Campo de Deportes Salesiano los partidos Palmeras-Sastrería Beltrán, que finalizó con el resultado de 7 a 0 a favor del segundo; y La Exclusiva-Punto Blasco cuyo tanteo final fue el de 4 a 3 a favor del primero.

I Campeonato Local.-Clasificación

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
U. D. Beltrán . . .	3	3	0	0	21	3	4
U. D. Mezor . . .	2	2	0	0	12	2	4
U. D. Exclusiva . . .	3	2	0	1	13	10	4
U. D. Blasco . . .	2	0	0	2	4	6	0
U. D. Palmeras . . .	2	0	0	2	1	13	0
U. D. Don Quijote	2	0	0	2	3	20	0

T U R N O S

Para la próxima semana: Farmacia del Dr. Ratto, plaza San Antonio. Estanco n.º 3, plaza Tres Reyes.

Se alquila almacén, calle San Blás. - Razón, San Francisco, 16 - 1.º

Tintorería J. ANDRES
 Plaza San Antonio, 25 - Teléfono 395
VINAROS
 Super Lavados 

Tintorería del **EBRO**

VIUDA DE JOSE TURON

Máxima perfección y rapidez en los trabajos

Santo Tomás, 35

VINAROSZ

"Casa Roldán"

Gran surtido en **MANTAS, BAYETAS y RETALES**
a los más bajos precios del mercado

No deje de visitarnos en

Plaza de los Tres Reyes, 20

VINAROSZ

GESTORIA ADMINISTRATIVA "JOVANI"

Plaza Jovellar, 15, 2.º - Teléfono 428 - VINAROSZ

M.ª Avelina Jovaní Beltrán

Gestor Administrativo Colegiado

Emilio Bonilla

Asesor Jurídico

Carnets para conducir. - Matriculaciones y transferencias.
Pasaportes. - Seguros sociales. - Toda clase de tramitaciones. - gencia de Seguros.

MAITE

FANTASIAS

Mayor, 7 VINAROSZ

Casa Adelaida

LEGUMBRES COCIDAS
FIAMBRES Y BOCADILLOS

Plaza San Valente, 3

VINAROSZ

Alfonso

ESTUDIO FOTOGRAFICO

Mayor, 34 - Tel. 233

VINAROSZ



ESCUELA DE CHOFERS

FRANCO

Representante: D. ANGEL JUAN - Tel. 274 - Vinaroz

San Francisco, 30 - Tel. 81

VINAROSZ

Transportes **ROCA**, S. L.

SERVICIO DIARIO ENTRE VINAROS, CASTELLON, VALENCIA Y VICEVERSA

Casa Central: VINAROS. - San Francisco, 37 - Tel. 177

Asesoría Jurídica, Fiscal y Contable

LUIS FRANCO JUAN
ABOGADO

JUAN ARRUFAT VALLS
INTENDENTE MERCANTIL

San Francisco, 30
Teléfono 81

VINAROS

Trinidad, 33
Teléfono 2608

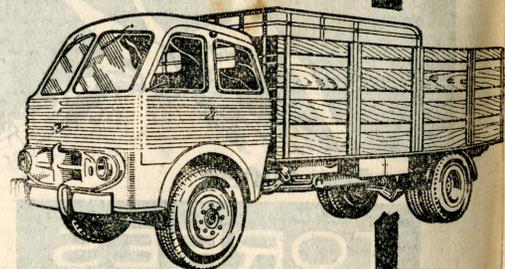
CASTELLON

TALLER PLANCHISTA

Antonio Sayas

AVDA. COLÓN, 14

VINAROS





Mayor, 10 - VINAROSZ - Teléfono 190

Ultimas novedades.

Gran surtido de trofeos.

Relojes de las más acreditadas marcas.

SEAC

Le garantiza sus reparaciones eléctricas del
automóvil e industria

Especialidad en: bobinajes para cualquier tipo de empilaje o transformación de motores industriales o de riego, dinamos, alternadores, motores de arranque, transformadores, etc.

San Cristóbal, 2

VINAROSZ

Hijas de Germán Piquer

EXPENDEDURIA DE EXPLOSIVOS

GENEROS DE PAJA Y MIMBRE - ARTICULOS DE REGALO - PERFUMERIA Y BISUTERIA

MAYOR, 14 - TELEFONO 207

VINAROSZ

Punto Blasco

Mayor, 28

Confecciones - Géneros de Punto

Fantasia selecta

Especialidad en NYLON Y TERGAL





Vinaroz

SEAC

La garantía sus reparaciones eléctricas del
automóvil e industria

Cristaleria

Mediterráneo



JOSÉ MARTÍNEZ CASTELL

Punto Blasco

Confecciones - Géneros de Punto
Fantasía selecta

Especialidad en NYLON Y TERGAL

FÁBRICA Y DESPACHO:

Desamparados, s/n

ALMACENES:

Plaza San Agustín, 21

Teléfono 264

Hijos de Germán Piquer

EXPLOSIVOS

EXPLOSIVOS DE ALA Y MIMBRE - ASTILLEROS
DE ALA Y MIMBRE - ALUMBRADO Y BIUTERIA

TELÉFONO 207

VINAROS

VINAROS

(CASTELLÓN)